



PARLAMENT EWROPEW

2009 - 2014

Dokument ta' sessjoni

20.5.2013

B7-0250/2013

MOZZJONI GĦAL RIŻOLUZZJONI

imressqa wara l-mistoqsija għal twegiba orali B7-0204/2013

skont l-Artikolu 115(5) tar-Regoli ta' Proċedura

dwar proposti leġislattivi futuri dwar l-UEM rispons għall-komunikazzjonijiet tal-Kummissjoni (2013/2609(RSP))

Sharon Bowles

f'isem il-Kumitat għall-Affarijiet Ekonomici u Monetarji

RE\937062MT.doc

PE509.863v01-00

MT

Magħquda fid-diversità

MT

B7-0250/2013

**riżoluzzjoni tal-Parlament Ewropew dwar proposti leġislattivi futuri dwar l-UEM
rispons għall-komunikazzjonijiet tal-Kummissjoni
(2013/2609(RSP))**

Il-Parlament Ewropew,

- wara li kkunsidra l-komunikazzjonijiet tal-Kummissjoni dwar "Koordinazzjoni *ex-ante* ta' pjanijiet għal riformi maġġuri ta' politika ekonomika" (COM(2013)166) u dwar "L-introduzzjoni ta' Strument ta' Konverġenza u Kompetittività" (COM(2013)165),
- wara li kkunsidra l-mistoqsija lill-Kummissjoni dwar proposti leġislattivi futuri dwar l-UEM (O-000000/2013 – B7-0000/2013),
- wara li kkunsidra t-Trattat dwar Stabbiltà, Koordinazzjoni u Governanza fl-Unjoni Ekonomika u Monetarja tat-2 ta' Marzu 2012, minn hawn il-quddiem "il-Patt Fiskali",
- wara li kkunsidra l-konklużjonijiet tal-Kunsill Ewropew tat-13 u d-14 ta' Diċembru 2012,
- wara li kkunsidra l-Pjan ta' Azzjoni tal-Kummissjoni għal Unjoni Ekonomika u Monetarja Profonda u Ġenwina tat-28 ta' Novembru 2012,
- wara li kkunsidra r-rapport mill-President tal-Kunsill Ewropew tal-5 ta' Diċembru 2013 bl-isem "Lejn Unjoni Ekonomika u Monetarja Ġenwina",
- wara li kkunsidra r-riżoluzzjoni tal-Parlament Ewropew tal-20 ta' Novembru 2012 b'rakkomandazzjonijiet lill-Kummissjoni dwar ir-rapport tal-Presidenti tal-Kunsill Ewropew, il-Kummissjoni Ewropea, il-Bank Ċentrali Ewropew u l-Grupp tal-euro "Lejn Unjoni Ekonomika u Monetarja ġenwina" (2012/2151(INI))¹, minn hawn il-quddiem "Ir-rapport Thyssen",
- wara li kkunsidra r-riżoluzzjoni tal-Parlament Ewropew tal-11 ta' Ottubru 2010 b'rakkomandazzjonijiet lill-Kummissjoni dwar it-titjib tal-governanza ekonomika u tal-qafas ta' stabbiltà tal-Unjoni, b'mod partikolari fiż-żona tal-euro (2010/2099(INI)), minn hawn il-quddiem "ir-rapport Feio",
- wara li kkunsidra r-Regolamenti (UE) Nru 1176/2011 u 1175/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Novembru 2011, minn hawn il-quddiem "is-six-pack",
- wara li kkunsidra r-riżoluzzjoni tiegħu tal-1 ta' Diċembru 2011 dwar is-Semestru Ewropew għall-Koordinament tal-Politiki Ekonomiċi (2011/2071(INI))²,
- wara li kkunsidra r-Regolament (UE) Nru ... 2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar dispożizzjonijiet komuni għall-monitoraġġ u l-valutazzjoni tal-abbozzi tal-pjanijiet baġitarji u l-iżgurar tal-korrezzjoni tad-defiċit eċċessiv tal-Istati Membri taż-żona tal-euro

¹ Testi adottati P7_TA(2012)0430.

² Testi adottati, P7_TA(2011)0542.

u wara li kkunsidra r-Regolament (UE) Nru ... /2013 dwar it-tishih tas-sorveljanza ekonomika u baġitarja ta' dawk l-Istati Membri fiż-żona tal-euro li qegħdin jesperjenzaw jew huma mhedda b'diffikultajiet serji fejn tidhol l-istabilità finanzjarja tagħhom, minn hawn 'il quddiem "it-two-pack",

- wara li kkunsidra l-istqarrija kongunta mill-President Barroso u l-Viċi President Rehn fl-okkażjoni tal-qbil fit-trilogu dwar il-legiżlazzjoni tat-Two-Pack dwar il-governanza ekonomika fiż-żona tal-euro tal-20 ta' Frar 2013 (referenza MEMO/13/126)
- wara li kkunsidra l-Artikolu 115(5) tar-Regoli ta' Proċedura tiegħu,
- A. billi fl-Artikolu 11 tal-Patt Fiskali l-Istati Membri firmatarji "jiżguraw li r-riformi maġġuri kollha ta' politika ekonomika li bihsiebhom jagħmlu se jiġu diskussi *ex-ante* u, fejn xieraq, ikkoordinati bejniethom", u li barra minn hekk, li tali "koordinazzjoni għandha tinvolvi l-istituzzjonijiet tal-Unjoni Ewropea kif jitlob id-dritt tal-Unjoni Ewropea";
- B. billi, skont l-Artikolu 15 tal-Patt Fiskali, it-trattat għandu jiġi inkorporat fid-dritt tal-UE fi żmien mhux aktar minn ħames snin "abbażi ta' valutazzjoni tal-esperjenza tal-implimentazzjoni tiegħu" u billi l-Komunikazzjonijiet tal-Kummissjoni COM(2013)165 u COM(2013)166, kif ukoll il-proposti legiżlattivi possibbli mistennija bħala segwitu, jistgħu jitqiesu bħala passi f'din id-direzzjoni;
- C. billi fir-rapport Feio fl-2010 l-Parlament diġà kien talab "l-istabbiliment ta' proċeduri speċifiċi u rekwiżit li l-Istati Membri, b'mod partikolari dawk fiż-żona tal-euro, jinfurmaw lil xulxin u lill-Kummissjoni qabel ma jieħdu deċiżjonijiet ta' politika ekonomika b'effetti mistennija konsekwenzjali sinifikanti, li jistgħu jipperikolaw il-funzjonament bla xkiel tas-suq intern u tal-Unjoni Ekonomika u Monetarja (UEM)";
- D. billi d-dikjarazzjoni li takkumpanja t-two-pack talbet il-holqien ta' qafas sostanzjalment imsaħħa ta' kontroll u sorveljanza ekonomika u baġitarja, kif ukoll kapaċità fiskali Ewropea aktar żviluppata għall-implimentazzjoni f'waqtha ta' riformi strutturali li jippromwovu t-tkabbir sostenibbli u li jappoġġaw il-prinċipju li skontu passi lejn aktar responsabbiltà u dixxiplina ekonomika għandhom jingħaqdu flimkien b'aktar solidarjetà u b'integrazzjoni approfondita tal-proċess deċiżjonali f'oqsma tal-politika bħat-tassazzjoni u s-swieq tax-xogħol, bħala strument ta' solidarjetà importanti; billi d-dikjarazzjoni msemmija hawn fuq tenfasizza l-prinċipju li passi lejn koordinazzjoni msahha tal-politika ekonomika jehtieg li jmorru id f'id ma' aktar solidarjetà;
- E. billi l-paragrafu 11 "tar-rapport Thyssen" enfasizza li "UEM ġenwina" ma tistax tkun limitata għal sistema ta' regoli iżda tehtieg kapaċità baġitarja akbar ibbażata fuq riżorsi proprji speċifiċi;
- F. billi "r-Rapport Thyssen" fakkar li Statistika Ewropea ta' kwalità għolja u affidabbli għandha rwol essenzjali fil-qalba tal-governanza ekonomika ġdida u fl-eżerċizzji deċiżjonali ewlenin tagħha, li l-indipendenza effettiva tas-Sistema tal-Istatistika Ewropea kemm fl-livell nazzjonali kif ukoll Ewropew għandha tiġi salvagwardjata bħala prerekwiżit, u li l-mixja lejn standards ta' kontabilità pubblika fl-Istati Membri kollha b'mod standardizzat se jkun komplement essenzjali għas-setgħat akbar ta' infurzar tal-Kummissjoni biex tivverifka l-kwalità tas-sorsi nazzjonali użati għall-kalkolu ta' ċifri ta'

dejn u ta' deficit f'unjoni fiskali żviluppata bis-sħiħ.

Valutazzjoni ġenerali tal-komunikazzjoni tal-Kummissjoni

1. Jirrikonoxxi l-isforz tal-Kummissjoni biex tagħmel aktar progress fil-qasam tal-governanza makroekonomika fl-Unjoni, billi tibni fuq is-six-pack u t-two-pack; jenfasizza madankollu li l-implimentazzjoni sħiħa tal-qafas il-ġdid għandu jkollha preċedenza fuq kwalunkwe proposta ġdida;
2. Jirrimarka li l-ħolqien ta' mekkanizmu ta' infurzar ibbażat fuq l-inċentivi u mmirat biex iżid is-solidarjetà, il-koeżjoni u l-kompetittività għandu jmur id f'id ma' saffi addizzjonali tal-koordinazzjoni tal-politika ekonomika kif mistqarr fid-dikjarazzjoni tal-Kummissjoni li takkumpanja "it-two pack" sabiex jiġi rispettata il-prinċipju li skontu "l-passi lejn aktar responsabbiltà u dixxiplina ekonomika jingħaqdu flimkien ma' aktar solidarjetà";
3. Jenfasizza li kwalunkwe proposta oħra għandu jkollha valur miżjud ċar fir-rigward tal-istrumenti li diġà jeżistu, bħal dawk taħt il-politika ta' koeżjoni;
4. Jisħaq li l-isforzi ta' koordinazzjoni ma għandhomx iċajpru r-responsabbiltajiet rispettivi ta' livelli differenti tal-proċess deċiżjonali;
5. Jafferma mill-ġdid li l-governanza fl-UE ma għandhiex tikser il-prerogattivi tal-Parlament Ewropew u tal-parlamenti nazzjonali, speċjalment meta jkun previst kwalunkwe trasferiment ta' sovranità; jenfasizza li leġittimità u responsabbiltà xierqa jeħtieġu deċiżjonijiet demokratiċi u għandhom jiġu żgurati fl-livell nazzjonali u tal-UE mill-parlamenti nazzjonali u mill-Parlament Ewropew, rispettivament; ifakkar il-prinċipju stipulat fil-konkluzjonijiet tal-Kunsill Ewropew ta' Diċembru 2012 li "matul il-proċess, l-oġettiv ġenerali jibqa' li jiġu żgurati l-leġittimità u r-responsabbiltà demokratika fil-livell li fih jittiehdu u jiġu implimentati d-deċiżjonijiet"; jenfasizza li l-mekkanizmi għall-koordinazzjoni u s-CCIs *ex-ante* għandhom japplikaw għall-Istati Membri li l-munita tagħhom hija l-euro bil-possibbiltà li Stati Membri oħra jingħaqdu fuq bażi permanenti; jistieden lill-Kummissjoni tipprevedi tali validazzjoni obbligatorja min-naħa tal-parlamenti nazzjonali fi proposti leġiżlattivi li jmiss u tiżgura involviment akbar tal-partijiet soċjali fil-koordinazzjoni ekonomika;
6. Huwa tal-opinjoni li t-twaqqit tal-komunikazzjonijiet mhuwiex ottimali; jistieden lill-Kummissjoni tressaq proposta għall-adozzjoni ta' kodiċi ta' konverġenza fis-Semestru tal-UE, ibbażata fuq l-UE 2020 u li tinkludi pilastru soċjali b'saħħtu.
7. Ifakkar li l-Kummissjoni jeħtiġilha tqis bis-sħiħ ir-rwol tal-Parlament bħala koleġiżlatur; huwa diżappuntat li l-komunikazzjonijiet reċenti dwar l-UEM ma jirriflettux il-pożizzjoni li ttiehdet mill-Parlament Ewropew matul in-negożjati dwar l-Approfondiment tal-UEM u jipprevedu biss skrutinju parlamentari limitat hafna meta jipproponu struttura ta' djalogu; ifakkar li l-Parlament huwa awtorità leġiżlattiva u baġitarja fuq l-istess livell tal-Kunsill;
8. Jiddispijaċih li l-oqsma ta' politika koperti fil-komunikazzjonijiet fil-biċċa l-kbira tagħhom jiffokaw fuq il-kompetittività tal-prezzijiet u ma jinkludux l-evitar tat-taxxa u d-dimensjoni soċjali u tal-impjiegi;

9. Jenfasizza li l-proposti legiżlattivi relatati maż-żewġ komunikazzjonijiet għandhom isegwu l-proċedura legiżlattiva ordinarja;

Koordinazzjoni *ex-ante* ta' pjanijiet għal riformi maġġuri ta' politika ekonomika

10. Huwa tal-fehma li koordinazzjoni *ex-ante* formali għal riformi ta' politika ekonomika fil-livell tal-UE hija importanti u għandha tissaħħaħ fi hdan il-metodu Komunitarju u li għandha tikkonċerna r-riformi ekonomiċi nazzjonali ewlenin previsti fil-Programmi Nazzjonali ta' Riforma b'effetti konsegwenzjali potenzjali dimostrabbli; jemmen li tali koordinazzjoni *ex-ante* għandha tiġi allinjata mal-istrumenti tas-Semestru tal-UE għall-koordinazzjoni tal-politika ekonomika msemmija fl-Artikolu 2-a tar-Regolament 1175/2011 u, fejn meħtieġ, titfassal flimkien ma' strumenti ġodda bbażati fuq is-solidarjetà u l-inċentivi;
11. Huwa tal-fehma li integrazzjoni approfondita ta' koordinazzjoni *ex-ante* u tal-proċess deċiżjonali f'oqsma politiċi fil-livell tal-Unjoni għandha tibni fuq saff solidu magħmul minn statistika uffiċjali u b'mod partikolari, li koordinazzjoni baġitarja ulterjuri fl-Unjoni teħtieġ data kkonsolidati dwar il-kontijiet pubbliċi tal-Unjoni, tal-Istati Membri u tal-awtoritajiet lokali u reġjonali. jemmen, għalhekk, li l-Kummissjoni għandha tinkludi l-istabbiliment ta' tali data konsolidata fil-proposti legiżlattivi li ġejjin;
12. Jiddeplora l-abbozzar vag u d-definizzjonijiet laxki żżejjed ta' xi wħud mill-filtri proposti għal riformi maġġuri ta' politika ekonomika, bħal "kunsiderazzjonijiet politiċi dwar l-ekonomija "; jitlob l-introduzzjoni ta' filtri speċifiċi ġodda bbażati fuq is-Semestru tal-UE u fuq l-istrumenti tal-UE 2020 għall-identifikazzjoni ta' riformi ewlenin, filwaqt li jitqiesu l-ispeċifitàjiet nazzjonali u tiġi rispettata s-sussidjarjetà;
13. Jenfasizza li l-mekkanizmi li għandhom jiġu stabbiliti għal koordinazzjoni *ex-ante* għandhom japplikaw għall-Istati Membri kollha taż-żona tal-euro u jkunu miftuħa għall-Istati Membri tal-Unjoni filwaqt li jqisu l-interdipendenza akbar tal-Istati Membri taż-żona tal-euro; huwa tal-opinjoni li l-Istati Membri taħt il-programm għandhom jipparteċipaw fuq bażi volontarja;
14. Jitlob il-pubblikazzjoni, it-trasparenza u l-inklussività tal-pjanijiet ta' riforma; jitlob ukoll djalogu soċjali fejn il-partijiet interessati soċjali jkollhom rwol ċentrali u esplicitu matul diskussjonijiet ta' koordinazzjoni *ex-ante*;
15. Jitlob disinn diligenti tal-proċess li permezz tiegħu l-Kummissjoni tkun infurmata u f'pożizzjoni li tikkummenta dwar ir-riformi pjanati qabel l-adozzjoni finali tagħhom;
16. Jitlob li dan l-istrument ġdid ta' koordinazzjoni jiddaħħal ukoll fil-proċess tas-Semestru Ewropew, u li l-Parlament Ewropew jingħata r-rwol meħtieġ ta' responsabilità demokratika;
17. Jenfasizza li l-koordinazzjoni *ex-ante* ma għandhiex tifga l-isforzi nazzjonali u għandha minflok tiżgura li r-riformi ma jiddewmux, għajr jekk l-effetti sekondarji li jġibu magħhom ikunu sinifikanti biżżejjed biex jiġġustifikaw li r-riformi jiġu vvalutati mill-ġdid;

L-introduzzjoni ta' Strument għall-Konvergenza u l-Kompetittività (CCI)

18. Huwa tal-opinjoni li kwalunkwe strument ġdid propost (CCI) għandu jkun ibbażat fuq il-kondizzjonalità, is-solidarjetà u l-konvergenza. jemmen li tali strument għandu jiġi varat biss wara li tiġi identifikata l-htieġa għal riformi strutturali maġġuri u fit-tul għat-tishih ta' tkabbir sostenibbli u jiġu identifikati żbilanċi soċjali abbażi tal-valutazzjoni tal-koerenza bejn il-kodiċi ta' konvergenza u l-pjanijiet ta' implimentazzjoni nazzjonali b'involvement formali xieraq tal-Parlament Ewropew, tal-Kunsill u tal-parlamenti nazzjonali;
19. Jenfasizza li l-mekkanizmu ġdid (CCI) li għandu jiġu stabbilit għandu japplika għall-Istati Membri kollha taż-żona tal-euro u jkun miftuħ għall-Istati Membri tal-Unjoni kollha filwaqt li jqis l-interdipendenza akbar tal-Istati Membri taż-żona tal-euro; huwa tal-fehma li l-Istati Membri taht il-programm għandhom jithallew jipparteċipaw fuq bażi volontarja;
20. Huwa tal-fehma li huwa importanti hafna li jiġi żgurat li dan l-istrument ġdid jiġi adottat skont il-proċedura legiżlattiva ordinarja, ikun ibbażat fuq il-metodu Komunitarju u jiżgura skrutinju xieraq min-naħa tal-Parlament Ewropew billi jippermetti l-adozzjoni, każ b'każ, tal-appropriazzjonijiet baġitarji rilevanti;
21. Jikkonferma li r-rappurtar u l-monitoraġġ annwali tal-implimentazzjoni tal-pjan nazzjonali għandhom isiru permezz ta' Semestru Ewropew imsaħħaħ, mingħajr preġudizzju għall-iskrutinju tal-baġit tal-UE;
22. Huwa tal-fehma li s-CCI għandu jservi ta' vettura għal żieda fil-kapaċità baġitarja u jkun immirat lejn appoġġ kundizzjonali tar-riformi strutturali, u b'hekk iżid il-kompetittività, it-tkabbir u l-koeżjoni soċjali, filwaqt li jiżgura koordinazzjoni aktar mill-qrib tal-politiki ekonomiċi u konvergenza sostenuta tal-prestazzjoni ekonomika tal-Istati Membri, u jindirizza l-iżbilanċi u d-diverġenzi strutturali; huwa tal-fehma li tali strumenti jservu ta' pedamenti lejn kapaċità fiskali ġenwina;
23. Jenfasizza li tali kapaċità baġitarja tista' naturalment tibbenefika biss l-Istati Membri li jikkontribwixxu għaliha;
24. Jiddispijaċih li l-komunikazzjonijiet, meta jipprevedu kuntratti bejn l-UE u l-Istati Membri, ma jirrispettawx l-ordinament ġuridiku uniku Ewropew; huwa tal-opinjoni li l-espressjoni "arrangamenti kuntrattwali" mhijiex adatta peress li l-mekkanizmu previst fil-komunikazzjonijiet mhuwiex fil-veru sens "kuntratt" irregolat mid-dritt pubbliku jew privat iżda mekkanizmu ta' infurzar ibbażat fuq l-inċentivi għall-koordinazzjoni tal-politika ekonomika;
25. Jenfasizza li l-pjanijiet ta' riforma għandhom jitfasslu mill-Istati Membri, bl-involvement xieraq tal-Parlamenti Nazzjonali tagħhom skont l-arrangamenti kostituzzjonali interni tagħhom, u f'kollaborazzjoni mal-Kummissjoni, b'rispett shih għall-prinċipju tassussidjarjetà u għall-htieġa li jiġi ppreservat l-ispazju politiku adegwat għall-implimentazzjoni nazzjonali u l-proċessi demokratiċi fi hdan kull Stat Membru;
26. Jirrimarka li l-effetti negattivi possibbli ftul ta' żmien qasir tal-implimentazzjoni tar-riformi strutturali, u b'mod partikolari d-diffikultajiet soċjali u politiċi, jistgħu jittaffew u jiġu aċċettati aktar faċilment miċ-ċittadini bl-istabbiliment ta' mekkanizmu li jincentiva l-

appoġġ tar-riformi. jistqarr ukoll li dan il-mekkaniżmu għandu jiġi ffinanzjat permezz ta' faċilità ġdida attivata u rregolata skont il-metodu Komunitarju bħala parti integrali tal-baġit tal-UE iżda lil hinn mil-limiti massimi tal-MFF, sabiex jiġi żgurat li l-Parlament Ewropew ikun involut bis-sħiħ bħala awtorità legiżlattiva u baġitarja;

27. Jistqarr li l-miżuri li ttieġdu ma għandux ikollhom effetti negattivi fuq l-inkluzjoni soċjali, id-drittijiet tal-ħaddiema, il-kura tas-saħħa u fuq kwistjonijiet soċjali oħra, anki fiż-żmien qasir;
28. Jenfasizza li l-istrument għandu jevita problemi marbutin mal-periklu morali; f'dan is-sens, il-Kummissjoni għandha tiżgura li r-riformi ma jiddewmux sakemm isiru eligibbli għal appoġġ finanzjarju u li l-istrument ma jipprovdi inċentivi għal riformi li xorta kienu se jiġu implimentati, anke mingħajr appoġġ mill-Unjoni;
29. Jenfasizza li l-istrument għandu jevita tirkib mal-politika ta' koeżjoni;

o

o o

30. Jagħti istruzzjonijiet lill-President tiegħu sabiex jgħaddi din ir-riżoluzzjoni lill-Kummissjoni u lill-Kunsill.